



Працягваецца конкурс на лепшы праект помніка беларускаму першадрукару і асветніку Францыску Скарыне, які будзе ўзведзены ў Мінску. Саіскальнікам прапанавана на выбар два месцы размяшчэння манумента: плошча перад Акадэміяй навук БССР і Верхні горад. Пятнаццаць праектаў прадстаўлена ў мінскім Палацы мастацтва творчымі калектывамі рэспублікі для ўсенароднага абмеркавання. Лепшы праект з улікам грамадскай думкі адбярэ кампетэнтнае журы.
НА ЗДЫМКАХ: праекты помнікаў Ф. Скарыне, аўтары У. ХМЫЗНІКАУ (фрагмент), С. і Л. ГУМІЛЕўСКАЯ, А. ДРАНЕЦ і А. КАМЛЮК.

● СССР ВЫКОНВАЕ МІЖНАРОДНА-ПРАВОВЫЕ НОРМЫ

[«Права выбіраць грамадзянства»]
Стар. 2

● ДРУЖАЦЬ САЛДАТЫ ДРУГОЙ СУСВЕТНАЙ

[«Лісты ад англійскага вэтэрана»]
Стар. 3

● ПАУЛУ ДУБАШЫНСКАМУ — 60 ГАДОУ

[«Вярнасьць сцэне»]
Стар. 7

ХТО СПАЛІЎ ХАТЫНЬ?

У СЯМ'І НЕ БЕЗ ВЫРАДКА

З абвінавачага заключэння: 22 сакавіка 1943 года Васюра, Смоўскі разам з маёрам Кернерам і іншымі афіцэрамі, вайнічаючы на чале 118-га палка, кага батальёна, разам з іншымі карнымі фарміраваннямі з мэтай праследавання партызан уварваліся ў Хатынь, дзе абвінавачаны Р. Васюра прыняў удзел у арганізацыі і ажыццяўленні жорсткай расправы над жыхарамі вёскі, у час якой 149 жыхароў, у тым ліку 43 жанчыны і 79 дзяцей, былі сажаны ў адрыву, расстраляны і спалены ў ёй, вёска поўнасцю знішчана, а маёмасць разрабавана. Васюра асабіста страляў па адрыве.

Тое, аб чым вы прачыталі, чыстая праўда, якая толькі цяпер выходзіць на свет. Выходзіць нехаця, праз цяжкасці дагматычнага мыслення, якое дагэтуль абцяжарвае наш розум, праз крах ілюзій і горкае пачуццё працвержэння. Дагэтуль мы ведалі, што ў трагедыі Хатыні вінаваты батальён фашыстаў пад камандаваннем Дырлевангера. Так нам гаварылі, так пра гэта «сведчыла» гісторыя. І раптам побач з нямецкім прозвішчам Дырлевангер устае ўкраінскае Васюра! Дагэтуль мы ведалі, што палілі нашы хаты, расстрэльвалі нашых людзей літоўскія і латышскія карныя атрады, а што датычыцца нашых братоў-украінцаў, то мы з імі толькі змагаліся разам супраць акупантаў у партызанскіх фарміраваннях.

Мы так і засталіся братамі, і ніякія выпрабаванні не пахіснуць нашай дружбы. Але ў гады плакатнага братэрства і прыглядаванай дружбы народаў нам уводзілі ў вушы і розум: паміж братамі і сябрамі пры сацыялізме не павінна быць ніякай звады, усё мае выглядаць міла і светла, як у Эдэме сярод анёлаў. Ды жыццё тэцця не з адных ружовых барваў, а ў сям'і, як кажуць, не без вырадка. Былі такія вырадкі і сярод беларусаў, і сярод украінцаў. Яны, хто з ахвоты, хто з прымусу і пакоры, дапамагалі акупантам нішчыць і руйнаваць нашы вёскі, паліць жывымі і вешаць сваіх жа суайчыннікаў.

Што было, пра тое і трэба гаварыць.

Гісторыя, цвердзім мы цяпер, павінна быць без «белых плям». І гісторыя Хатыні таксама! Першую спробу сказаць праўду трагедыі Хатыні зрабіў кандэдат маскоўскай газеты «Рабочая трыбуна» Васіль РОШЧЫН. У снежні мінулага года з'явіўся яго вялікі артыкул, на які амаль што ніхто не звярнуў увагі. Відаць, з-за няёмкага пачуцця: а як жа тады дружба народаў?

аддзела прапаганды і агітацыі ЦК КПБ С. Паўлаў у інструктажнай гутарцы папярэдзіў: Хатынь з матэрыяла выключыць. Каб чытач з газетнага рэпартажу, барані Божа, не зразумеў, што абвінавачаны мае дачыненне да спалення Хатыні.

Гэта была ўмова, якую ў той час нельга было не прыняць. Артыкул даялася выпусціць, завізіраваць у старшынявуючага на судзе падпалкоўніка юстыцыі В. Глазкова. Але ў



Вось пра што сведчыць журналіст «Рабочей трыбуны».

...12 снежня 1986 года ў Мінску ў будынку акруговага ваеннага трыбунала пачаўся закрыты судовы працэс над здраднікам Радзімы Рыгорам Васюрам, былым начальнікам штаба 118-га паліцэйскага батальёна, спецыяльна сфарміраванага акупантамі для знішчэння партызан і мірных жыхароў. З вялікай цяжкасцю, праз перагаворы з Масквы па «ВЧ» з беларускімі ідэолагамі, мне, у той час уласнаму карэспандэнту «Социалистической индустрии», удалося дабіцца дазволу наведаць судовыя пасяджэнні. Былы загадчык

свет ён не выйшаў: не змог прайсці загарджальныя кардонны ў Маскве. З таго часу папка з запісамі, зробленымі на судовым працэсе (ён працягваўся некалькі тыдняў), нібы апыкала мяне ўсякі раз, які толькі да яе дакранаўся.

Прынята лічыць (а яно так і ёсць), што стаўка Гітлера на распальванне міжнацыянальнай бойні ў Савецкім Саюзе ў час вайны не апраўдалася. Тым не менш у асобных яе эпізодах разлікі акупантаў на выкарыстанне ў сваіх мэтах і нацыяналістычных настрояў у рэспубліках аказаліся дастаткова эфектыўнымі.

[Заканчэнне на 4-й стар.]

РЭФЕРЭНДУМ

ПАДВЕДЗЕНЫ ВЫНІКІ
ГАЛАСАВАННЯ

20 сакавіка гэтага года адбылося пасяджэнне Цэнтральнай камісіі Беларускай ССР рэферэндуму СССР. Былі разгледжаны пратаколы акружных камісій рэферэндуму СССР аб выніках галасавання 17 сакавіка 1991 года. На пасяджэнні адзначана, што галасаванне ў рэспубліцы праводзілася ў адпаведнасці з патрабаваннямі Закона СССР «Аб усенародным галасаванні (рэферэндуме) СССР». Галасаванне адбылося на ўсіх 6 836 участках. У рэферэндуме на тэрыторыі Беларускай ССР прыняло ўдзел 6 126 983, ці 83,3 працэнта грамадзян, якія маюць права ўдзельнічаць у галасаванні. За захаванне Саюза ССР выказалася 82,7 працэнта прыняўшых удзел у галасаванні, 16,1 працэнта адказала «не», 1,2 працэнта бюлетэняў прызнана несапраўднымі.

Вынікі галасавання па Беларускай ССР сведчаць, што большасць грамадзян, якія ўдзельнічалі ў рэферэндуме, выказалася за захаванне Саюза Савецкіх Сацыялістычных Рэспублік як аб'яднанай федэрацыі раўнапраўных суверэнных рэспублік.

ДЭМАКРАТЫЗАЦЫЯ

ЗАРЭГІСТРАВАНА ПЕРШАЯ
ПАРТЫЯ

Пасведчанне аб рэгістрацыі атрымала Аб'яднаная дэмакратычная партыя Беларусі. Гэта першая партыя ў рэспубліцы, якая атрымала юрыдычнае права на дзейнасць. Яна аб'яднала ліберальна-дэмакратычную і радыкальна-дэмакратычную партыі, «Дэмакратычную платформу», Дэмакратычныя партыі Мінска і Брэста.

Рэгіянальны аддзяленні і пярэдняе арганізацыі АДПБ дзейнічаюць ва ўсіх абласных цэнтрах Беларусі, у Бабруйску, Радашковічах, Чашніках, Оршы, Лідзе, Дзяржынску, іншых раённых цэнтрах і нават у вёсках.

Членамі Аб'яднанай дэмакратычнай партыі з'яўляюцца многія дэпутаты розных узроўняў, у тым ліку два — Аляксандр Спіглазаў і Валерый Язленін — дэпутаты Вярхоўнага Савета рэспублікі.

НА СУСВЕТНЫ УЗРОВЕНЬ

СПАДАРОЖНІКАВАЕ
ТЭЛЕБАЧАННЕ

Навукова-вытворчае аб'яднанне «Гарт» кожны год выпускае новую мадэль тэлебачання. Праўда, убачыць іх на прылаўках магазінаў пакуль што не ўдаецца, але гэта іншая тэма. Сёння тут рыхтуюцца да вытворчасці зусім новы апарат. Гаворка ідзе аб сістэме прыёму спадарожнікавага тэлебачання. У мінулым годзе сістэма была распрацавана, сабрана, і сёння ўжо распрацоўваюцца першыя 50 прамысловых сістэм, здольных прымаць сігналы спадарожнікаў і пераўтвараць іх у высакаякасныя адлюстраванні. У гэтай рабоце ўлічваўся вопыт многіх замежных фірм, у вытворчасці прымяняюцца мікрасхемы сусветна вядомага «Філіпса». Спецыялісты лічаць, што тэхналагічныя цяжкасці пры запуску сістэмы і ў працэсе вытворчасці няма і ў недалёкай будучыні ў Мінску можна будзе глядзець 40—45 праграм.

З'ЕЗД БНФ



23—24 сакавіка ў Мінску прайшоў II з'езд Беларускага народнага фронту (БНФ). На ім прысутнічалі 450 чалавек, дэлегатаў і гасцей як з Беларусі, так і з суседніх рэспублік, з Польшчы, ЗША. З прывітальным словам да грамады звярнуўся народны дэпутат

СССР Васіль Быкаў. А з палітычным дакладам выступіў лідэр БНФ Зянон Пазняк. У ім ён адзначыў і абгрунтаваў неабходнасць карэкцыі праграмы БНФ «Адраджэнне», удакладніў мэты, задачы руху, шляхі іхняга дасягнення. У праграмай Заяве БНФ ска-

КОНКУРС ПРЫГАЖОСЦІ



У Дзяржаўным акадэмічным Вялікім тэатры оперы і балета прайшоў гарадскі конкурс прыгажосці «Папалішка-91». Яго арганізатары — шматпрофільны камерцыйны цэнтр «Арфей» і сумеснае канадска-савецкае прадпрыемства «Ньюбрыдж Сістэм». Пераможцай конкурсу стала студэнтка Мінскага інстытута замежных моў Алена СМАРАДЗІНСКАЯ (на здымку). Крышталёны туплік і паездка па Канадзе — такая ўзнагарода Папалішкі.

НЯДБАЙНАСЦЬ

ЛЕДЗЬ НЕ ПРАСПАЛ

Яшчэ не ачомаліся ад лістападаўскага «падарунка» ўсе, хто жыў ўздоўж па Заходняй Дзвіне ад Полацка да Рыгі, а на наваполацкім «Паліміры» — новае здарэнне. Тады на нядбайнасці ў раку трапіла каля 2 тысяч кубічных метраў сцёкавых вод, атручаных ацэтондыянгідрыдам. Цяпер такога не здарылася, але радасці ад гэтага мала. На тым жа «міры» ішла загрузка цыстэрны нітраакрылавай кіслотой. Апаратчык таварна-сыравіннай базы «Паліміра» заснуў у час работы, у выніку чаго пэўная колькасць кіслаты пералілася. На шчасце, кіслату, якая разлілася, удалося аператыўна адпампаваць і нейтралізаваць.

ВЕСТНІ АДУСЮЛЬ

Нягледзячы на розныя камісіі, кантроль, прафілактыку, растуць крадзяжы на прамысловых прадпрыемствах. У прадзільна-трыкатажным аб'яднанні імя 60-годдзя Вялікага Кастрычніка ў Пінску агульны кошт употай вынесенага за прахадную апошнім часам павялічыўся амаль што ў 30 разоў.



барацьбы фронт лічыць грамадзянскае непадпарадкаванне. Істотны кірунак працы БНФ у новых грамадска-палітычных і нацыянальна-культурных варунках — культурна-асветная справа.

НА ЗДЫМКАХ: у час з'езда.

◆ Па рашэнню Сяненскага раённага Савета Віцебскай вобласці, кожнаму, хто здасць 400 грамаў крыві (разавая доза) у мясцовую бальніцу, выдаецца талон, паводле якога можна набыць пару чаравікаў — у якасці заахвочвання. Ахвочых аказалася многа, бо абутак патрэбен кожнаму, а яго няма.

◆ Беларуская мова пакрысе ўваходзіць у адміністрацыйныя кабінеты. На нядаўняй сесіі Гродзенскага гарсавета па-беларуску гаварыў старшынстваючы на ёй В. Кудравец, даклад старшыні гарсавета С. Домаша таксама быў зроблены на беларускай мове. У гарвыканкоме арганізаваны заняткі па беларускай мове для ўсіх яго работнікаў.

АДМЕНЕНЫ АНТЫКАНСТЫТУЦЫЙНЫ УКАЗ

ПРАВА ВЫБІРАЦЬ
ГРАМАДЗЯНСТВА

Камітэт Канстытуцыйнага нагляду СССР прызнаў не адпавядаючым Канстытуцыі, законам СССР і міжнародна-прававым нормам Указ Прэзідыума Вярхоўнага Савета СССР «Аб выхадзе з грамадзянства асоб, якія перасяляюцца з СССР у Ізраіль». Аб тым, чым выклікана такое рашэнне, разважае ў гутарцы з карэспандэнтам Інфармацыйнага агенцтва навін вядомы юрыст прафесар Ігар БЛІШЧАНКА.

— Згодна з ранейшым становішчам, асоба, якая выезжае ў Ізраіль, аўтаматычна пазбаўлялася савецкага грамадзянства. Гэта значыць, што такое палажэнне з самага пачатку насіла незаконны, антыканстытуцыйны характар. На жаль, яно даволі доўга прымянялася на практыцы, што стварала юрыдычна складаную сітуацыю для чалавека, які перасяляецца ў Ізраіль і не жадае адмовіцца ад савецкага грамадзянства. Былі выпадкі, калі людзей пазбаўлялі савецкіх узнагарод, што з'яўлялася салютным самавольствам і не мела нічога агульнага з законам СССР. Больш таго, іх пазбаўлялі пенсій, што таксама незаконна.

Акрамя таго, ранейшы Указ не адпавядаў міжнародна-прававым нормам, савецкім абавязальствам па міжнароднаму праву, у прыватнасці, пактам аб правах і свабодзе чалавека, дзе прадугледжваецца прынцып свабоды перамяшчэння, свабоды выезду без якой бы там ні было дыскрымінацыі. А на справе атрымлівалася так, што ў адпаведнасці з гэтым палажэннем пазбаўляліся грамадзянства асобы, якія выезжалі на пастаяннае месца жывання толькі ў Ізраіль, а не ў якую-небудзь іншую краіну.

Праўда, адна з прычын, якая вылучалася ў якасці такой меры, заключалася ў тым, што дзяржава Ізраіль прадстаўляла сваё грамадзянства яўрэям, як толькі яны ступалі на яго тэрыторыю. Чалавек, які проста прыежджаў у гасці ці працаваў у краіне, механічна аб'яўляўся грамадзянінам данай дзяржавы, хаця ён можа быць гэтага і не жадаў. Такая сітуацыя прывяла да таго, што ў яўрэяў аказаліся два грамадзянствы. Сітуацыя з двайным грамадзянствам, на мой погляд, непрыемная як для самога чалавека, так і для дзяржавы. У гэтым выпадку абодва нясуць двайны абавязак у адносінах адзін да аднаго. Дзе б чалавек ні знаходзіўся, ён абавязаны захоўваць лаяльнасць адноснах да данай дзяржавы, а калі ён з двайным грамадзянствам, то яго лаяльнасць раздвойваецца, што ставіць яго ў двухсэнсавое становішча.

Таму мы стараемся пазбягаць такой сітуацыі, і СССР на сваёй тэрыторыі не прызнае грамадзянства другой дзяржавы за сваімі грамадзянамі. Пагадненні аб выбары грамадзянства ў нас маюцца толькі з шэрагам суседніх дзяржаў, але магчымасць заключэння новых пагадненняў не выключана, у тым ліку і з Ізраілем.

— У якім плане павінна пераглядацца ранейшае палажэнне?

— Размова ідзе не аб распрацоўцы спецыяльнай працэдуры, а аб тым, што, у прыватнасці, аддзел віз і рэгістрацыі (АВІР), куды будзе звяртацца асоба, якая збіраецца перасяліцца ў Ізраіль, з гэтага дня пакідае вырашэнне пытання аб грамадзянстве за данай асобай. Такім чынам, прыняўшы рашэнне аб незаконнасці пазбаўлення савецкіх яўрэяў грамадзянства, Камітэт Канстытуцыйнага нагляду зрабіў гэта юрыдычна абгрунтавана.

— З прыняццем такога рашэння ці не ўзмоцніцца заклапочанасць арабскіх дзяржаў ростам эміграцыі з СССР у Ізраіль і тым больш з улікам магчымых вынікаў новага савецкага закона аб уездзе і выездзе, які павінен быць прыняты?

— Лічу, што гэта не з'яўляецца прычынай для занепакоенасці арабскіх дзяржаў. Хаця з прыняццем новага закона аб парадку выезду з СССР і ўезду ў СССР можна чакаць павелічэння патоку эмігрантаў у розныя краіны. Ніхто не павінен абмяжоўваць права вольнага выезду, але ствараць пераважную сітуацыю для выезду менавіта ў Ізраіль, вядома, няправільна. Неабходна даць магчымасць тым жа савецкім яўрэям выезжаць у любую краіну ці вяртацца ў СССР.

На мой погляд, большую заклапочанасць у гэтым пытанні выклікае рассяленне савецкіх грамадзян на акупіраваных тэрыторыях насуперак розным запэўненням ізраільскіх улад. Тэль-Авіў спрабуе тлумачыць гэта добраахвотным волевыяўленнем людзей, але гэтая добраахвотнасць лавіна быць узгоднена з уласнікамі гэтай зямлі — арабскім народам Палесціны. Гэтае пытанне можна вырашыць толькі шляхам перагавораў паміж Савецкім Саюзам, Ізраілем і АВІР.

Гутарку вёў Андрэй ЧАРНЯЦОЎ.

ІНФЛЯЦЫЯ ў нашай краіне заўсёды мела мала агульнага з вядомымі на Захадзе яе класічнымі формамі. Калі «нармальна» яна працягваецца ў росце цэн і даганяючых ці нават абганяючых іх зарплатах і прыбытках, то ў СССР асноўнай формай інфляцыі было паступовае звужэнне асартыменту тавараў да дыяпазону больш дарагіх і прыбытковых. Цэны не павышаліся, проста танней і якасных тавараў становілася ўсё менш і менш.

Катастрафічны характар гэты працэс набыў з пачаткам перабудовы. За апошнія паўтара-два гады са свабоднага продажу зніклі ўсе тавары ўвогуле. Нават паводле афіцыйных даных, ад 95 да 98 працэнтаў назваў таварных груп цяпер з'яўляюцца дэфіцытнымі. Утварыўся вялікі незадаволены попыт у размяры не менш як 250 мільярдаў рублёў, для ліквідацыі якога трэба роўна ў 1,5 раза павялічыць гадавы тавараабарот.

Наўнясць такога попыту разбурае рынак і эканоміку. У ажыятажнай гарачцы скупляецца літаральна ўсё. Адны купляюць у запас у чаканні далейшага росту цэн, другія — з мэтай перапродажу, трэція — каб проста ў нешта ўкласці грошы, якія абсяцэнняваюцца. Іншы раз плацежасольны попыт на які-небудзь канкрэтны тавар перавышае ў 2 — 3 разы ўсякія разумныя межы. І ўсё-такі грошы аказваюцца «лішнімі». Іа іх немагчыма што-небудзь купіць увогуле, таму што магазіны пустыя абсалютна.

БАЛЮЧАЯ ТЭМА

ІНФЛЯЦЫЯ ЭПОХІ ПЕРАБУДОВЫ

І вось калі ўлічыць не толькі адкрыты і скрыты рост цэн, але і павелічэнне незадаволенасці попыту, то тэмпы інфляцыі ў СССР са штогадовых 1,5 — 3 працэнтаў у перыяд 1960 — 1985 гадоў падняўся ў 1986 годзе да 6,2 працэнта, у 1987 — да 7,3, у 1988 — да 8,4, у 1989 — да 11 і ў 1990 — да 20 — 21 працэнта. Інфляцыя з паўзучай ператварылася ў бягучую.

Чыста знешняй прычынай імклівага абсяцэння грошай з'явілася іх нястрымная эмісія. Да пачатку 1988 года, гэта значыць прыкладна да таго часу, калі міністрам фінансаў СССР стаў В. Паўлаў (цяперашні прэм'ер), уся наяўная грашовая маса складала прыкладна 100 мільярдаў рублёў. Калі да гэтага яна павялічвалася кожны год на 3 — 4 мільярды рублёў, то ў 1988 годзе дадатковая эмісія складала ўжо 11,5 мільярдаў рублёў, у 1989 годзе — 18, а ў 1990 год даў рэкорд эмісіі папярочных грошай — 28 мільярдаў рублёў. Іншымі словамі, за тры гады папярочна-грашовая маса ўзрасла амаль у 1,6 раза. У тым жа 1990 годзе валавы нацыянальны прадукт скараціўся мінімум на 3 працэнты. Така спалучэння двух про-

ціглых фактараў не вынесла б любая эканоміка. Не вытрымала яго і савецкая. Рынак як спажывецкіх тавараў, так і сродкаў вытворчасці аказаўся поўнасю разбураным. Гэта ў сваю чаргу рэзка абвастрыла ўсю сацыяльна-палітычную абстаноўку ў краіне і істотна пагоршыла ўмовы функцыянавання прадпрыемстваў і вытворчасцей. Аказалася, што для падтрымання нармальнай вытворчасці мала мець грошы. Трэба яшчэ знайсці сыравіну, матэрыялы, энерганосьбіты і г. д., што ўдаецца зрабіць даўрэка не заўсёды. Бо ва ўмовах інфляцыі, тым больш узростаючай, усе імкнуцца як мага хутчэй пазбавіцца ад грошай і прытрымаць тавары, якія даражэюць.

Было б несправядліва думаць, што ўрад, кідаючы ўсё новыя і новыя дзесяткі мільярдаў рублёў у сферу абарачэння, свядома ішоў па шляху разбурэння эканомікі. Вядома, ён не хацеў гэтага. У свой час (1987 — 1988 гады) былі створаны і аб'яўлены праграмы скарачэння дзяржаўных датацый стратным прадпрыемствам, скарачэння колькасці будоўляў, якія бясконца доўга цягнуцца, павелічэння продажаў насельніцтву будаўнічых матэрыялаў, за-

пасаў сыравіны, паліва, матэрыялаў і нават некаторых відаў абсталявання. Ствараліся планы расшырэння імпарту найбольш даходных тавараў і да т. п. Асабліва важнымі прадстаўляліся праграмы структурнай перабудовы вытворчасці, у першую чаргу канверсіі прадпрыемстваў ваенна-прамысловага комплексу на выпуск спажывецкіх тавараў.

Але ўсе гэтыя планы і праграмы аказаліся, на жаль, толькі добрымі намерамі. Дзесяткі, сотні мільярдаў рублёў па-ранейшаму кідаюць, як у бездань, у падтрымку прадпрыемстваў, калгасаў і саўгасаў, якія больш спажываюць, чым выпускаюць. Вялікія сродкі расходуюцца на ўзвядзенне аб'ектаў, што могуць даць аддачу толькі праз многа гадоў.

Цяпер робяцца спробы спыніць працэс развалу эканомікі шляхам павышэння цэн на тавары ўсіх відаў і павелічэння падаткаў з прыбыткаў і даходаў работнікаў. Думаецца, што гэта не прывядзе да поспеху. Рост цэн і падаткаў толькі паскорыць інфляцыю.

Для таго каб «звязаць» хача б частку «гарачых» грошай з агульнага незадаволенасці попыту ў 250 мільярдаў

рублёў, былі павышаны працэнты выплат па тэрміновым укладах насельніцтва. Але гэта таксама не можа прывесці да прыкметнага поспеху. Бо пры інфляцыі, якая перавышае 20 працэнтаў, усе разумеюць, што лепш купіць любы тавар цяпер, чым потым губляць назапашанае.

Пэўныя надзеі ўскладаюцца на прыватызацыю дзяржаўнай уласнасці. Ужо ў гэтым годзе мяркуецца прадаць насельніцтву акцыі былых дзяржаўных прадпрыемстваў на 40 мільярдаў рублёў. Аднак, калі рубель хутка абсяцэнняецца, толькі вельмі высокія дывідэнды, што пакрываюць тэмпы інфляцыі, здолжны зрабіць больш прывабнай пакупку акцый. Рэальна дывідэнды неабходна забяспечыць на ўзроўні не менш 50 працэнтаў гадавых. Між тым урад увёў абмежаванне на памер прыбытку. Калі ён перавышае 30 працэнтаў, то ў пераважнай большасці выпадкаў забіраецца ў даход дзяржавы амаль поўнасю. У гэтых умовах фактычныя дывідэнды не могуць быць больш 13 — 15 працэнтаў. Але такі даход не спакусіць тых, хто мог бы купіць акцыі.

Гэтыя, а таксама многія іншыя супярэчлівыя і малаэфектыўныя мерапрыемствы не спыняць інфляцыю. Яе можна спыніць толькі адным — скарачэннем расходаў дзяржавы. Але вось гэта пакуль і не адбываецца.

Анатолій ДЗЯРАБІН,
доктар эканамічных навук.

ЯК ВЫКОНВАЮЦА ПРАГРАМЫ

«АДЗЕЖА» ДЛЯ ТРУБЫ

Больш за 60 мільярдаў рублёў — такія страты штогод прычыняе карозія металаў у СССР. У Беларусі не пажадалі бясконца мірыцца з гэтым і яшчэ гадоў дзесяць назад прынялі дзве рэспубліканскія навукова-тэхнічныя праграмы, накіраваныя на вырашэнне праблемы. Днямі гэта стала бліжэйшай: пачаў дзейнічаць цэх па металізацыі сталёвых труб антыкарозійнымі матэрыяламі, які не мае аналагаў.

Гэтаму папярэднічалі распрацоўка адпаведных тэхналогій, матэрыялаў і абсталявання, тлумачыць каардынатар даследаванняў па антыкарозійнай тэматыцы, загадчык лабараторыі Фізіка-тэхнічнага інстытута АН БССР Ж. Мрочак. — Аб іх арыгінальнасці гавораць 23 аўтарскія пасведчанні на вынаходніцтва. Сёння ўсё гэта ўжо даведзена да ўзроўню прамысловага выкарыстання. Сталёвыя трубы вырабляюцца ў выпадкова з'явіліся першачарговай мэтай вучоных. І па ўдзельнай вазе, і па гаспадарчаму значэнню яны не маюць сабе роўных. У той жа час пад дзеяннем блукаючых токаў, што ідуць ад ліній электраперадач, засоланасці і павышанай кіслотнасці глебы, тэрмін службы іх скараціўся, часам да некалькіх гадоў. Рамонт жа абыходзіцца вельмі дорага.

Штэ з канкрэтна прапанавалі вучоныя?

— Трубу можна зрабіць як бы двухслойнай, — гаворыць загадчык аддзела інжынерна-га цэнтра ахоўных пакрыццяў Рэспубліканскага навукова-вытворчага аб'яднання парашковай металургіі Г. Валашын. — Унутраная частка, на якую прыпадае механічная нагрузка, гэта звычайная труба з чорнай сталі. Другі слой — ахоўны, наносіцца з каразійнастойкіх металаў метадом

электрадуговага напылення.

Ідэя сама па сабе не новая, але на шляху да яе прамысловага выкарыстання прыйшлося пераадолець нямала цяжкасцей. Напрыклад, перш ахоўнае алюмініевае пакрыццё даводзілася прапітваць смоламі, што шкодна з пункту гледжання экалогіі і выбухаванебяспечна. Запатрабавалася — упершыню ў свеце — распрацаваць двухкампанентны нікель-алюмініевы матэрыял для нанясення пакрыцця і наладзіць яго вытворчасць, каб пазбегнуць гэтых недахопаў. І так — на кожным кроку.

Ведаючы ўсё гэта, па-іншаму ацэньваеш з'яўленне новага прасторнага цэха нанясення ахоўных пакрыццяў у вытворчым аб'яднанні «Мінскрэбуд». Тут ужо дзейнічаюць дзве паточныя лініі для апрацоўкі труб малога і сярэдняга дыяметраў, неўзабаве ўступіць у строй і абсталяванне для ахоўнага пакрыцця труб дыяметрам да 800 міліметраў.

Трапляе труба ў цэх рыжы ад іржы, а выходзіць з процілеглых варот нібыта пакрытая высакародным себрам. Мяркуецца, што яна будзе паспяхова процістаяць карозіі не менш 25—30 гадоў, а пры спрыяльных умовах — і наможа больш. Такім жа чынам можна зрабіць «адзежу» і для разнастайных металічных будаўнічых канструкцый. Падлічана, што новы цэх акупіцца ўсяго за 3—4 гады. Наладжана вытворчасць адпаведнага абсталявання, што дазволіць стварыць падобныя цэхі і ў іншых гарадах Беларусі.

Нядаўна група вучоных і работнікаў вытворчасці аўтараў апісанай распрацоўкі — удастоена прэміі Савета Міністраў БССР.

Уладзімір БІВІКАЎ.

ВЫПАДКОВАЕ ЗНАЁМСТВА

Пазнаёміліся мы з ім у нас у Мінску. Гэта было ўлетку мінулага года. З франтавымі сябрамі я прыйшоў на плошчу Перамогі, каб ускласці кветкі да помніка воінам Савецкай Арміі, партызанам і падпольшчыкам. У дзень 46-й гадавіны вызвалення Беларусі гэта было.

Раптам чую над вухам ці-

і зноў да нас — просьба. Цяпер ужо ў Маргарэт: калі мы не супраць, яна хацела б, каб Роберт зазніў яе разам з намі, тым бо: што сярод нас была нап. днапалчанка Ганна Гарэлік. І вось яны, дзве жанчыны, — побач: беларуска і англічанка. Хіба не добрая будзе картка на памяць?

ЛІСТЫ

АД АНГЛІСКАГА ВЕТЭРАНА

хі голас з прыкметным акцэнтам:

— Ці можна вас папрасіць, каб сфатаграфавалі разам з таварышамі? Вось раз, калі вы кветкі ўскладзеце...

Так мы, група ветэранаў — удзельнікаў бітвы за родную Беларусь, пазнаёміліся з Робертам Чэлдэрам. Ён аказаўся таксама ветэранам другой светнай вайны, адным з тых самых «саюзнікаў», якія павінны былі — мы так кажалі — як мага хутчэй адкрыць «другі фронт».

Разгаварыліся. Пачулі ад англічаніна шмат — і пра час ваенны, і сённяшні. Побач з'явілася невысокая і немаладая ўжо жанчына з лагодным тварам. Гэта была жонка Роберта — Маргарэт. Яна прыехала з ім да нас у краіну па турысцкай пуцёўцы. Пабыталі ўжо ў Маскве і Ленінградзе, Ноўгарадзе і Смаленску...

— А цяпер вось у вас па Беларусі каторы дзень ездзім, — наперабой гаварылі Чэлдры. — У Мінску ў музеі Айчынай вайны былі, з масцітвам у другім азнаёміліся... А галоўнае — людзі, людзі ў вас добрыя, павагай да нас, гасцей сваіх, вызначаюцца...

Але хто з нас, асабліва наша Ганна, быў упэўнены, што гэта сваё «ўвасабленне» калі-небудзь мы пабачым, патрымаем у руках? І хоць наш новы знаёмы абяцаў даслаць фотаздымкі кожнаму! — міжвольна думалася: ат, паедзе сабе дамоў, дык і забудзе пра сваё абяцанне.

— Не, не, не турбуюцца, — сказала Маргарэт, — абавязкова вышлем. Толькі вось адрасы свае дайце, калі ласка.

Адрасамі з Робертам, былым дэсантнікам саюзных войск, абмяняўся наш аднапалчанін А. Чарноў — былы камандзір сапёрнага ўзвода, маёр у адстаўцы. Прайшоў невялікі час, і вось ён звоніць аднойчы па тэлефоне:

— Атрымаў, — кажа, — цэлы пакет з Англіі. У ім пісьмо аж на чатырох старонках ды пачка фатаграфій. — А напісана, канешне, па-англійску?

— Так, ды ў мяне ёсць знаёмы перакладчык, дапаможа, і будзем чытаць...

У хуткім часе, знаёмімся з тэкстам пісьма, разглядаем «свае» здымкі. Што ж, бадай, нядарэмна выйшлі!

«Мы былі вельмі ўсхваляваны паездкай, — піша Роберт. — Рад сустрэчы і зна-

ёмству з вамі, дарагія беларусы...»

У адказ мы падзякавалі яму і Маргарэт за ліст і за фота. Напісалі таксама, што і нам прыемна знаёмства з імі, тым больш, што ёсць, як бацьце, што ўспомніць: ваявалі ж сумесна і Роберт, і мы супраць агульнага ворага — фашызму...

І вось зноў ліст з англійскага горада Ньюкасту. Р. і М. Чэлдры не затрымаліся з ім да нас. Потым яшчэ і яшчэ добрыя сяброўскія словы прывітання, і, здаецца, часна кажучы, што мы даўно ўжо з імі сябруем, хоць сустрэчы нашай няма яшчэ нават і года.

У апошнім лісце стары салдат і яго жонка апавядаюць, у прыватнасці, пра сваіх дзяцей — сына Томаса і дачку Катрын-Мэры. Той «стажыруецца ў юрыдычных адносінах, яму гэта работа падабаецца, жыве ў горадзе Чэстэр, што ў 30 мілях ад нас». А Катрын і яе муж Ахан, — пішуць Чэлдры далей, — «чакаюць у ліпені сваіх першых дзяўчынуку ці хлопчыка, і мы, старыя, бацька і маці, увесць час молімся, каб усё было добра...»

Прыемна, зразумела, чытаць і такія радкі: жыццё ёсць жыццё. «А як у вас, што новага, хорошага? — цікавіцца англійскі ветэран з жонкай. — Пішыце. Чакаем».

І мы пішам. Падтрымліваем перапіску. А чаму б і не пісаць людзям, па ўсяму відаць, добрым, якія ўважліва, з цікавасцю ставяцца да нас і нашай Радзімы?

Рыгор ТАРАСЕВІЧ,
ветэран вайны.

У СЯМ'І НЕ БЕЗ ВЫРАДКА

[Заканчэнне.
Пачатак на 1-й стар.]

118-ты паліцэйскі карны батальён, упамінаць пра які мне тады забаранілі (можна, ён і цяпер значыцца ваеннай тайнай?), быў сфарміраваны гітлераўцамі ў Кіеве ў асноўным з ваеннапалонных украінцаў. Выпадковых людзей тут амаль не было. Гэта была зондэр-каманда, укамплектаваная кадравымі афіцэрамі і былымі чырвонаармейцамі, якія добраахвотна згадзіліся супрацоўнічаць з акупантамі. Яны праходзілі спецыяльную падрыхтоўку ў розных школах на тэрыторыі Германіі па спецыяльнасці «прапагандысты для Усходняга міністэрства». Перад адпраўкай на савецкую зямлю выпускнікам школ паказалі, як добра жылі немцы, правялі ў цывільным па Берліну. І нядрэнна кармілі.

У Кіеве ім далі перадачкі, асвоіцца і неўзабаве выдалі абмундзіраванне і зброю. Кожны прысягнуў на вернасць фюрэру. Гэта было ў лістападзе сорак другога года. А ў канцы снежня добра абучанае карнай справе падраздзяленне прыбыло ў Пleshчаніцы, за 70 кіламетраў ад Мінска.

Камандаваў батальёнам нехта Канстанцін Смоўскі, былы белагвардзейскі афіцэр, маёр польскай арміі. Акупанты яму давяралі, але ў самастойных дзеяннях ён быў абмежаваны і раіўся са сваім шэфам і дублёрам, нямецкім афіцэрам Р. Кернерам. Гэтак жа дубліраваліся і пасады камандзіраў рот: назначаных ротнымі былых савецкіх афіцэраў «курывавалі» нямецкія ваенныя чыны. Фінансісты, інтэнданты, кіраўнікі іншых нестрававых службаў батальёна таксама былі немцы. Зносіліся праз перакладчыка Луковіча, вялікага ахвотніка да катаванняў і распраў.

Неўзабаве пасля прыбыцця ў гэты раён, дзе дзейнічала партызанская брыгада «Народныя месціцы», іншыя атрады, што мелі сувязі з Мінскім камуністычным падполлем, былы старшы лейтэнант Чырвонай Арміі Р. Васюра стаў начальнікам штаба 118-га паліцэйскага батальёна. Яго папярэднік, Карніец, паводле свядзенняў саміх паліцэйскіх, збег да партызан.

Васюра для эсэсаўцаў аказаўся надзейным: аддана праслужыў у батальёне да ліпеня 1944 года, а затым уцёк з адступаючымі фашысцкімі войскамі на Захад у якасці афіцэра сувязі 30-й пяхотнай дывізіі СС.

З паказанняў на судзе Р. ВАСЮРЫ: — Да вайны я скончыў сем класаў і сельгастэхнікум. Служыў тэрміновую службу — добраахвотна пайшоў, каб паступіць у ваеннае вучылішча. Гэта было ў трыццаць чацвёртым. У трыццаць сёмым скончыў Кіеўскае вучылішча сувязі. У пачатку вайны за плячыма было сем год ваеннага стажу. Быў камандзірам ра-

дыёўзвода, потым камандзірам узвода сувязі, даслужыўся да начальніка сувязі ўмацаванага раёна. Уступіў кандыдатам у члены партыі.

У палон трапіў 29 чэрвеня. За два дні да гэтага знішчыў партыйную кніжку і пасведчанне афіцэра. З паўмесяца прабываў у адным лагэры для ваеннапалонных, потым перавезлі ў другі — на тэрыторыі Германіі. Восенню сорак першага нас адсартавалі. Мне прапанавалі пайсці ў школу прапагандыстаў — усходнікаў. Кармілі тут дасаты, падлечвалі. У пачатку восені сорак другога нас, «усходнікаў», прывезлі ў Кіев.

Тут адчуваў сябе вольна. Мяне абмундзіравалі, далі савецкую вінтоўку. У кабінце нейкага начальніка падпісаў прысягу. Ці ведаў, для чаго фарміруецца батальён? Дурню было зразумела, для чаго.

Па анкетце немцы ведалі, што я быў афіцэрам, таму назначылі камандзірам узвода. У Пleshчаніцах стаў ад'ютантам, начальнікам штаба батальёна. Атрымаў жалаванне — 30 марак, прадуктовы паёк.

Абавязкі свае выконваў спраўна, мяне не каралі. Немцы давалі каманды, а мы выконвалі. Кернер, як правіла, выклікаў камандны састаў, ставіў задачу. У яго была парадная ўлада. Мы дубліравалі загады.

У час апераций ахопліваў страх перад партызанамі. Разумеў, што магу папаціцца. Са зброй у мяне быў невялікі пісталет, можна сказаць, дамскі. Аўтаматы былі ў камандзіраў рот. Помню, з мая і да сярэдзіны лета былі дзве буйныя апераций: раць партызан, я толькі... ламаў немцам праводзіць іх і кіраваць імі. Калі б была такая мерка, колькі савецкага ўва мне, вы б паверылі мне. Іх шынелі ганебна было... Дзецяцм потым гаварыў, о быў у палоне...

За бар'ерам на лаве падсудных сядзеў стары, фігура якога выдзівала ў ім рослага, фізічна моцнага чалавека ў мінулым. Ад пешчанага лейтэнанта, а затым гаўпмана СС у яго засталіся, мне здавалася, толькі вочы — блакітныя, з пранізлівым, халодным бляскам. Прыбдзяўся Васюра, калі гаварыў, што яго не каралі. За асобныя заслугі фашысты ўзнагароджвалі яго медалямі.

Да таго, калі ў крыві і агні захліпнулася і памерла Хатынь, 118-ты карны батальён запісаў на свой рахунак некалькі бязлітасных апераций. Праверка яго бяздольнасці прайшла праз некалькі дзён пасля прыбыцця ў Пleshчаніцы. Учараннія «прапагандысты-ўсходнікі» разам з жандармерый і мясцовай паліцыяй уварваліся ў вёску Чмялевічы Лагойскага раёна, забілі трох яе жыхароў — В. Рабейка, А. Пугач, М. Дзямідчык. Некалькі гадзін яны трамалі паўраздзетых сям'ячан на марозе пад пагрозай

расстрэлу. Пажыткі сляян разграбілі. 58 дамоў спалілі.

У час чарговай апераций, якой кіравалі нямецкі афіцэр Вельке і начальнік штаба Васюра, былі забіты ўжо 16 жыхароў лагойскіх вёсак Кацелі і Зарэчча. 40 дамоў ператвораны ў попель. Выезд карнікаў у вёску Баброва таксама быў адзначаны трупамі. На працягу некалькіх тыдняў ахоўны батальён, які складаўся з былых ваеннапалонных, «ціхмяных курсантаў» спецшколы Вутзеца, ператварыўся ў каманду прафесійных забойцаў. Рабаваць, паліць і забіваць стала для іх звычай работай.

...Раніцай 22 сакавіка група карнікаў на чале з камандзірам гаўпманам Вельке і лейтэнантам Мялешкам (гэтае званне яму прысвоілі немцы) выехала з Пleshчаніц у бок Мінска для правяркі пастой і сувязі. Наперадзе ішоў матацыкл з каласкай, затым легкавая машына з афіцэрамі і два грузавікі з паліцаймі. Не даяджаючы да павароту на Хатынь, рота зрабіла прыпынак ля Гарбатага мосціка — тут быў ахоўны пост. Рушылі далей. Нечакана з ляснога гушчару карнікаў абстралялі з кулямёта. Бой быў кароткім, партызанская засада знялася і пайшла ў глыб лесу, ледзь фашысты апамталіся і адкрылі страліну ў адказ. Нямецкі афіцэр і яшчэ тры карнікі былі забіты. Вадзіцель «копеля» і ротны Мялешка пацярпелі ад асколкаў шкла. Забітых пагрузілі ў аўтамашыну і адправілі ў размяшчэнне батальёна.

Не марудзячы, карнікі захапілі і выгналі на шашу працуючых непадалёку лесарубаў — каля пляцдзесяці жыхароў вёскі Казыры. Канваіравалі іх да моманту, пакуль насустрач з Пleshчаніц паказаліся грузавікі з падмацаваннем. Палонных захаляваліся, нехта паспрабаваў уцячы, сярод карнікаў прагучала каманда: «Стреляй!» Адкрылася пальба, ні ў чым не вінаватыя людзі кінулі ў рассыпную. Нямецкім удалося выратавацца. Загінулі дваццаць шэсць чалавек, семярых ранілі. Тых, хто застаўся жывым, карнікі пагналі ў Пleshчаніцы ў якасці заложнікаў.

З паказанняў на судзе сведкі Н. ШАЛУПІНА: — 22 сакавіка па загаду старасты мы пайшлі сячы лес ля вёскі Вялікай Губы. Чулі выстралы, але нічога не ведалі пра засаду. Некаторыя захаляваліся і выраслі вярнуцца ў вёску. Я засталася. Раптам з'явіліся карнікі, сталі крычаць, выгналі нас на шашу, пастроілі ў калону па чатыры ў рад. Білі палкамі і прыкладамі. Сякеры і пілы нам загадалі пакінуць у Вялікай Губе. Людзі адчулі нядобрае, бо канваіры былі надта злыя. Калі сустрэліся з грузавікамі, людзі паспрабавалі разбежчыся. Я таксама пабегла, але была паранена. Чатыры кулі трапілі ў мяне...

Затым на месца засады выехаў амаль увесь 118-ты батальён. 3 Лагойска і Мінска

прыбыў узвод жандармерый і каманда спецыялістаў па масавых знішчэннях савецкіх людзей эсэсаўца Дырлевангера. Па слядах партызан, што наладзілі на шашы засаду, фашысты апоўдні выйшлі да Хатыні. Вёску ім удалося акружыць непрыкметна, лес падступай да яе зусім блізка. Калі падняўся шум, пачуліся крыкі і выстралы, бегчы было ўжо позна: карнікі ішлі густым ланцюгом, у некалькіх кроках адзін ад аднаго. Кола акружэння самкнулася, да кожнага дома падышлі па 5—6 паліцаёў. Людзей выгналі з дамоў, заштурхалі прыкладамі ў хлэй.

І пакутніца Хатынь пайшла полымем у вечнасць. Пра стогны, малітвы і праклены людзей, пра кроў і попель Хатыні цяпер ведае ўвесь свет. А здраднік Васюра, правая рука Дырлевангера ў гэтай карнай экспедыцыі, ва ўзнагароду атрымаў нечарговы водпуск і фашысцкі медаль.

Былы радавы 118-га паліцэйскага батальёна Г. СПІВАК на судзе сведчыў: — Я быў у лагэры ваеннапалонных у Кіеве. Восенню, ужо холадна было, нас пачалі набіраць на работу. Потым прыехалі нацыяналісты, недзе ўжо абучаныя, сталі арганізоўваць ахоўны батальён. Мне далі вінтоўку, ці то латвійскую, ці то эстонскую, апранулі ў зялёную нямецкую форму. Трапіў у 118-ты батальён, дзе начальнікам штаба стаў Васюра. Камандзірам узвода ў мяне быў Песечнік, ротным — Вінікі, былы афіцэр. У страі прымаі прысягу служыць немцам. У тэарыі мы ведалі, нас накіравалі для барацьбы з партызанамі. Выезджалі на аблавы, на розныя апераций.

Што ведаю пра Хатынь? Раніцай мы паехалі па нейкаму заданню, мінулі Гарбаты мост — і тут нас абстралялі з кулямётаў. Забіты былі гаўпман Васюра і яшчэ некалькі нашых. Мы пастрэлялі ў адказ, але партызаны адышлі, тады забралі лесарубаў. Вялі ў напярмку да Пleshчаніц. Сустрэлі роты, паднятыя па трывозе. Здарылася заміна, людзі пачалі разбегчыся. Яны беглі, а мы стралялі. Колькі забілі, дакладна не магу сказаць. Палілі, не цэлячыся.

Пасля лесарубаў пайшлі па слядах партызан. Разам з немцамі з Лагойска і яшчэ аднекуль ачапілі Хатынь. Я таксама ішоў у ланцюгу, выганяў людзей з дамоў. Васюра разам з начальствам аддаваў загады. Калі ўсіх жыхароў зачынілі ў адрыву, немцы скамандавалі падпальваць. Каб ніхто не выскачыў, паставілі кулямёт, ачапілі адрыву. Па тых, хто выскачыў, адкрывалі агонь з усіх відаў зброі. Усе стралялі, і я страляў. Гэта забіць нельга. Мяне ўсяго калаціла. Нашу роту адрыву ж вывелі з вёскі.

Пацярджваю, што тры разы ўдзельнічаў у масавых расстрэлах і двойчы быў відавочцам. Увогуле першая рота ў

нас была самая жорсткая і аддана немцам. Большасць, калі не ўсе, былі ў ёй нацыяналісты з Заходняй Украіны. Асабліва ўдарным быў узвод Мялешкі.

Разам з фашыстамі Васюра і яго 118-ты паліцэйскі батальён збеглі ў Польшчу, а потым апынуліся ў Францыі, дзе з такой жа сатанінскай крыва-жэрнасцю праводзілі карныя апераций супраць французскіх партызан.

У гітлераўскіх архівах захаваўся дакументы, што датычаць правядзення дзюх буйных карных апераций у Беларусі пад кодавымі назвамі «Котбус» і «Герман». 118-ты паліцэйскі батальён прымаў у іх самы актыўны ўдзел. Пачынаў той жа, што і ў Хатыні. У канцы мая 1943 года за адну «дзесяцідзёнку» на тэрыторыі Мінскай і Віцебскай абласцей карнікі спалілі некалькі вёсак. У Новай Вілейцы — 25 дамоў, у Вілейцы згарэла сорак падворкаў. Сем жанчын і 17 дзяцей фашысты заганалі тут у хлэй, закідалі гранатамі і спалілі. На наступны дзень пасля допытаў і катаванняў гэтак жа зрабілі з вілейскімі мужчынамі. У вёсцы Асавы ў агні загінулі звыш 50 яе жыхароў. У той жа дзень з тэару зямлі зніклі Ніўкі — 90 двароў. Страшны гэты пералік, і ён не поўны. Стыне кроў ад падрабязнасцей жорсткіх распраў над насельніцтвам.

У 1952 годзе Р. Васюра, здавалася б, спасцігла караючая рука правасуддзя. Але тады яму ўдалося скрыць сваю актыўную карную дзейнасць, і ваенны трыбунал Кіеўскай ваеннай акругі прыгаварыў яго да 25 гадоў пазбаўлення волі з канфіскацыяй маёмасці і пазбаўленнем афіцэрскага звання за здраду Радзіме. Праз тры гады ён трапіў пад амністыю і быў вызвалены. Толькі праз тры дзесяці гадоў для злачынцы прыйшоў час адплаты: суд прыгаварыў яго да вышэйшай меры пакарання — расстрэлу.

Па яго справе праходзілі 67 пацярпелых і 54 сведкі. — У асноўным саслужыўцы па карнаму батальёну. Адных прывозілі ў спецмашынах пад аховай, іншых ж прыязджалі па паведамленнях з розных мясцін краіны. Складаныя пачуцці выклікала ў мяне гэтая «каманда», калі ў перапынках паміж пасяджэннямі гаварыла пра нешта прыглушанымі галасамі. Хто ведае, пра што яны гавораць альбо дамаўляюцца? Трымаць язык за зубамі, не сказаць лішняга, каб нітаква «абставілі, што зноў адкрыліся», не пацягнулася і да іх? Даўно спачывае прах шматлікіх ахвяр гэтага батальёна на беларускай зямлі (следствам устаноўлена, што былі забіты, жывымі спалены 360 чалавек, у асноўным старыя, дзеці, падлеткі, многія пагнаны ў рабства), а былыя карнікі вольна разгульваюць па парку імя Горкага, побач з ваенным трыбуналам БВА. Хто з іх пакаўся пад пахавальнымі званамі ўчыненай імі Хатыні? Ці пачуюць попельны звон неабандэраўцы і нацыяналісты розных месцаў?..

ПІШУЦЬ ЗЕМЛЯКІ

ТРЫМАЕМСЯ СВАЁЙ МОВЫ І ЗВЫЧАЯЎ

Прачытаўшы ў № 1 за 1991 год «Голас Радзімы» артыкул «Праўда, горкая праўда», дасылаю, як рэдакцыя просіць, на яго свой водгук. На Захадзе, як і раней у Заходняй Беларусі, ідзе сталае змаганне паміж каталіцкімі і праваслаўнымі епіскапамі за прыцягненне беларусаў у тую ці другую рэлігію. Цяпер гэта ёсць і на Беларусі. Папа Іаан-Павел II засы-

лае з Польшчы ў Беларусь ксяндзоў-палякаў, яны вядуць службу Божую на латыні або па-польску. Беларус, які прыхінуўся да каталіцкай рэлігіі, вывучае польскую мову і лічыць сябе палякам, і трымае сябе так, быццам ён на галаву вышэй за праваслаўных беларусаў. Але ж ён спакон веку беларус, бо яго дзяды і прадзедаў былі беларусамі.

Для мяне няма розніцы, якая рэлігія ў беларусаў, каталіцкая ці праваслаўная, але як польскія ксяндзы, так і праваслаўныя свяшчэннікі павінны весці службу Божую на беларускай мове. Тады такой мяшанні не будзе, каталікі перастаюць лічыць сябе палякамі і чакаць часу, калі Польшча павялічыць сваю тэрыторыю за кошт Беларусі, а яны стануць прывілеяванымі

людзьмі. Бо Беларусь і беларусы ніколі не мелі сваёй дзяржавы пасля развалу Вялікага княства Літоўскага і жылі або пад Польшчай або пад Расеяй. Таму і мовы трымаюцца або польскай, або расейскай, і вельмі малы працэнт беларусаў гаворыць па-беларуску. Да таго ж сталінскі тэрор насаліў так моцна, што людзям, хоць з чортам, абы не з уладай, дзе запраў-

лялі сталінскія апырчкі.

Як грывнула другая суцветная вайна, то людзі не ведалі, што нясе ім Гітлер, а думалі: ідзе збавіцель ад сталінскага раю ды спатыкалі немцаў хлебам-салом (гэта я сам бачыў на свае вочы). Але Гітлер аказаўся не лепшым за Сталіна і нішчыў наш народ, як быдла. На маю думку, выходзіць, што многія беларусы ў Беларусі вагаюцца і ў рэлігіі, і ў нацыянальнасці, і ў дзяржаўнасці.

За мяжой ці беларус-католік, ці праваслаўны трымаюцца беларускага згуртавання, нашай мовы і звычаяў.

Янка РОЛСАН.

Аўстралія.

Іван САВЕРЧАНКА

КАНЦЛЕР ЛЕЎ САПЕГА



49

Такі быў стратэгічны разлік Льва Сапегі і яго аднадумцаў у пытаннях царкоўна-рэлігійнага ўладкавання Вялікага Княства. Стварэнне адметнага, нацыянальнага касцёла беларусаў стала для канцлера галоўнай мэтай усяго яго чыннасці да канца жыцця.

XIX

Што ж канкрэтна зрабіў Леў Сапега дзеля правядзення ў жыццё сваёй мэты?

Да цяперашняга часу захавалася палемічнае выступленне канцлера (дарэчы, ад 10 верасня 1595 года) супроць князя Канстанціна Астрожскага, які ў сваім «Акружным Пасланні» заклікаў праваслаўны люд Княства распачаць вайну з католікамі ды «мясцовымі здраднікамі», што рыхтуюцца да вуніі з імі. Прывіты К. Астрожскага — яднацца ў барацьбе з іншаверцамі — на справе азначаў пачатак грамадзянскай вайны на рэлігійнай глебе.

Леў Сапега, як прыхільнік талеранцыі і праціўнік вырашэння ўнутрыгаспадарчых праблем з дапамогаю зброі, не пакінуў незаўважым «Акружное Пасланне», роўнае па сваёй антыпапскай скіраванасці і з'едлівасці можа толькі пратэстанцкім трактатам. Здзівілі канцлера і выпадкі аўтара «Акружнага Паслання» ў адрас Жыгімонта III, якому К. Астрожскі пагражаў вайною, калі ён не адмовіцца ад падтрымкі вуніі.

Імкнучыся спыніць новы канфлікт між канфесіямі, Леў Сапега накіраваў К. Астрожскаму пісьмовы «Адказ» на яго «Акружное Пасланне», папярэджваючы праваслаўнага князя аб небяспецы, якая чакае яго асабіста і ўсё Княства ў выпадку, калі зброя зробіцца

50

апошнім аргументам у рэлігійнай палеміцы.

У сваім лісце канцлер нагадаў К. Астрожскаму аб талеранцыі, што спрадвечу існавала ў Княстве і ахоўвалася дзяржаваю, ды патрабаваў ад яго павагі да законна абранага ўсім рыцарствам караля і вялікага князя. «Адносіны да царкоўнага паяднання, — пісаў Сапега Астрожскаму, — гэта твая ўласная справа. Але як можна лаіць папу, называць яго антыхрыстам і непрыяцелем Сына Божага, абражаць усіх католікаў і святую саборную веру, пагражаць каралю замахам на яго жыццё і стратаю каралеўства, прыраўноўваць яго да ерэтыкоў і ачарніцеляў маёстату Боскага (пратэстантаў. — Аўт.) ды падбуртваць іх супроць католікаў! А паколькі кароль — католік, то палюхаеш і яго, пагражаеш выставіць супроць яго 20 тысяч жаўнераў... Усяго гэтага, мой міласцівы пане, не трэба было чыніць. А я сам, хаця і з'яўляюся зчлівым слугою і крэўным васьме княскае міласці, але таго ўхваліць не магу і сардэчна перажываю, што гэта ад вас зыходзіць».

Леў Сапега прасіў Астрожскага перастаць незаконна распаўсюджаць сярод насельніцтва Вялікага Княства розныя граматы, тэкст якіх не ўзгадняўся з Жыгімонтам III і не замацоўваўся яго канцлерскай пячаткаю, ды пакінуць, нарэшце, у спакоі аднаго з прыхільнікаў вуніі — уладзімірскага і луцкага епіскапа Іпація Пацея і не пагражаць яму фізічнай расправай. «Дзеля Бога, прашу, раю і папярэджваю, — падкрэсліваў канцлер, — каб ваша міласць пакінуў яго (Іпація Пацея. — Аўт.) у спакоі. Бо кароль — вярхоўны пан і абаронца ўсіх духоўных асоб як рымскае, так і грэчаскае рэлігіі».

51

кае рэлігіі — не дапусціць, каб хто-коў каму-небудзь чыніў зло. За гэта кожны злачынец атрымае па заслугах. Ягомасць кароль хоча і будзе ўсіх, усялякімі сродкамі ад любога гвалту, крыўд і ўціскаў бараніць».

Спасылочыся на свой горкі вопыт узаемаадносін з Жыгімонтам III, канцлер раў Астрожскаму не канфліктаваць з манархам. «Хоча мяне і самога нярэдка заносіць, — пісаў ён яму па-сяброўску, — але зараз не той час».

Леў Сапега меў рацыю: у любую хвіліну непарадкі ды рэлігійныя спрэчкі ў Вялікім Княстве маглі перарасці ў поўную анархію і хаос. Мусяць, парадкі канцлера, яго рашучыя крокі ды тэрміновыя перамовы з беларускімі і ўкраінскімі дваранамі спынілі Астрожскага ад крайніх учынкаў, выратавалі на той момант Беларусь ад амаль што немінучай братэзабойчай вайны на рэлігійнай глебе.

XX

Як і разлічваў Леў Сапега, прыхільнікі вуніі, на якую ўрэшце пасля доўгіх перамоваў і ваганняў згадзіўся і мітрапаліт Міхаіл Рагоза, дамагліся ад папы рымскага ды караля захавання за новаўтвораным касцёлам права на адметнае (усходняе) набажэнства і цырымоніі, зберажэння ўсіх іх ранейшых зямельных уладанняў, манастыроў і цэркваў, карыстання ў рэлігійнай практыцы старым юліянскім календаром, ліквідацыі юрыдычнай моцы патрыяршых рашэнняў, незалежных выбараў сваіх мітрапалітаў, роўнасці правоў з каталіцкімі біскупамі, нарэшце, удзелу ў палітычным кіраванні Рэчцы Паспалітай.

54

прынялі вуніі. Вельмі пацярпелі ад яго віленскія праваслаўныя мяшчане — Рыгор Ждановіч, Карл Лазаровіч ды Іван Парошка, запозраныя ў патаемных зносінах з маскоўскай праваслаўнай царквою.

За дапамогай да Льва Сапегі шматкроць звяртаўся І. Пацей (пасля смерці ў 1599 годзе М. Рагозы ён стаў мітрапалітам) і кожны раз атрымліваў яе. Так, напрыклад, здарылася пры разглядзе шырокавядомай справы дзяка віленскай брацкай царквы — Антонія Грэковіча, абвінавачанага ў злачынным сувязі з манашкай Кацярынай Лычанкай. Трыбунал Вялікага Княства вынес рашэнне: пакараць падсуднага смерцю, з чым абсалютна не пагадзіўся І. Пацей, лічачы, што вінаватасць духоўнае асобы можа вызначыць толькі ягоны мітрапаліцкі суд. Леў Сапега падтрымаў І. Пацея і 12 жніўня 1605 года па настаянні канцлера каралеўскі задворны суд адмяніў рашэнне трыбунала. І. Пацей сваім судом апраўдаў Грэковіча, а свяшчэннікаў віленскага брацтва Іосіфа Яцковіча ды Івана Семановіча пакараў «за паклёп».

13 снежня 1605 года новы папа рымскі Павел V даслаў канцлеру ліст з падзякай за тое, што ён дапамагае І. Пацею ўмацоўваць вуніцкую царкву.

XXII

У 20-я гады XVII стагоддзя, пасля ўзнаўлення праваслаўнай мітраполіі Вялікага Княства, Льву Сапегу давялося змяніць тактыку сваіх дзеянняў у адносінах да рэлігійных праблем, што выявілася ўжо падчас канфлікту Іасафата Кунцэвіча з праваслаўнымі жыхарамі Магілёва, Полацка ды Віцебска.

52

На гэтакіх умовах на Берасцейскім царкоўным саборы, што праходзіў шостага-восьмага кастрычніка 1596 года, была падпісана Грамата аб прызнанні першынства рымскага папы і фактычным утварэнні на тэрыторыі Вялікага Княства новага — вуніцкага касцёла, бо значная частка праваслаўных, што сабраліся тут жа ў Бярэсці на свой сабор, які праходзіў пад кіраўніцтвам патрыяршага экзарха Нікіфара, адвергла вунію і адмежавалася ад новай царкоўна-рэлігійнай плыні.

Леў Сапега асабіста прысутнічаў на Берасцейскім саборы ў якасці каралеўскага камісара і, як сведчаць сучаснікі, выступіў з палымнай прамовай у абарону вуніі. Нездарма ж папа рымскі Клімент VIII пазней даслаў канцлеру падзяку за ягоныя шчыраванні на карысць вуніі.

XXI

Ірадухільце барацьбы канфесіяў пасля 1596 года нават Сапегу з яго талентам дыпламата і палітыка было непрыятым. Сярод праваслаўных, што не прынялі вуніі, апынуліся таленавітыя беларускія пісьменнікі — Стафан і Лаўрэнці Зізаніі, Іосіф Бабрыковіч, Лявон Карповіч, Мялец Смятыцкі, Сільвестр Косаў ды іншыя, якія распачалі вострую літаратурна-багаслоўскую палеміку са сваімі ідэйнымі праціўнікамі. Амаль ніводзін з беларускіх Соймаў пасля падпісання Берасцейскай вуніі і не дзе аж да 30-х гадоў XVII стагоддзя не праходзіў без спрэчак паміж праваслаўнымі ды вуніятамі.

* Мялец Смятыцкі пазней памянуў свае погляды і прыняў вуніцтва.

53

Між імі бесперапынна цягнуліся судовыя працэсы. Падчас усіх гэтых канфліктаў Леў Сапега заўжды стаяў на баку вуніятаў.

Абаронцамі праваслаўя абвясцілі сябе і запарожскія казакі, якія цяпер апраўдалі свае крывавае пагромы і ўсе нябачаныя злачыныствы змаганнем за «веру бацькоў».

Не звважаючы на складаныя палітычныя варункі, нястрыманы ціск з боку праваслаўных колаў, канцлер працягваў барацьбу за ўмацаванне новастворанага касцёла, на які ён пасля нечаканага новага царкоўнага размежавання склаў яшчэ большы надзеі ў захаванні самастойнай беларускай дзяржавы ды адметнай беларускай культуры і рэлігіі.

На варшаўскім Генеральным Вальным Сойме 1597 года (праходзіў з 10 лютага па 25 сакавіка) Леў Сапега па патрабаванні многіх дэпутатаў, што жадалі ведаць «праўду» аб Берасцейскім саборы, выступіў са своеасаблівай справздачай, у якой падкрэсліў поўную незалежнасць духоўных асобаў падчас прыняцця імі свайго рашэння. Па словах канцлера, прадстаўнікі ўлады (акрым яго на Берасцейскім саборы прысутнічалі вялікакняжэцкі падскарбій Дзмітрый Халецкі ды трокскі ваявода Радзівіл Сіротка) толькі забяспечвалі парадак у час сабору і нікому аніякага прымусу не чынілі, аб чым няспынна распаўсюджвалі чуткі праціўнікі вуніі.

Аднак Леў Сапега, на жаль, не пазбегнуў выкарыстання жорсткіх сродкаў. Скарыстоўваючы ўсю моц дзяржаўнай улады, канцлер, пачынаючы з 1597 года, змагаецца з берасцейскім і віленскім праваслаўнымі брацтвамі, ды манахамі кіева-печэрскага манастыра, што не

55

Змаганне полацкага і магілёўскага архіепіскапа Іасафата Кунцэвіча* з мяшчанамі Магілёва пачалося з 19 кастрычніка 1618 года, калі яны не ўпусцілі ўладу ў горад. За непакорнасць архіепіскапу рашэннем рэзляцыйнага суда, якое падпісаў Леў Сапега 22 сакавіка 1619 года, на Магілёў ускладаўся велізарны грашовы штраф. Усе царквы разам з маёмасцю па загаду канцлера перадаваліся пад уладу І. Кунцэвіча. У выпадку невыканання яго распараджэння Леў Сапега прыгразіў магіляўчанам новым штрафам памерам у 20 тысяч злотых.

Але праваслаўныя насельнікі Магілёва не збіраліся выконваць аніякія загады. Яны разлічвалі ўзяць рэванш, ускладаючы надзеі на ўзноўленую праваслаўную мітраполію ды новага мітрапаліта Іова Барэцкага, хіратанізаванага 19 кастрычніка 1620 года. І сапраўды, Іоў Барэцкі, каб пазбавіць праваслаўны люд Магілёва ад дамаганняў І. Кунцэвіча, неадкладна прызначыў на полацкую, віцебскую і магілёўскую кафедры Мялец Смятыцкага.

Аднак І. Кунцэвіч, карыстаючыся падтрымкай Льва Сапегі і ўсяго базыльянскага ордэна, утворанага на Беларусі ў 1617 годзе, зусім не думаў саступаць і праз нейкі час гвалтам пазачыняў праваслаўныя царквы на тэрыторыі ўсяе велізарнае епархіі. А першага лютага 1621 года ўжо Жыгімонт III, напэўна, пад уплывам Льва Сапегі, накіраваў грамату полацкаму магістра-ту, патрабуючы, каб праваслаўныя падпарадкаваліся архіепіскапу І. Кунцэвічу і выконвалі толькі яго распараджэнні.

* На пасаду архіепіскапа І. Кунцэвіч быў прызначаны 31 сакавіка 1618 года.

56

Праваслаўныя адказалі непакорнасцю і паклікалі на дапамогу запарожскіх казакаў. Зноўку ўзнікла небяспека рэлігійнае вайны, чаго канцлер не мог аніяк дапусціць. Таму дзевятага лютага 1621 года Леў Сапега ў пасланні да І. Руцкага заклікаў усіх прыхільнікаў вуніі змяніць тактыку барацьбы і ажыццяўляць надалей свае планы больш асцярожна. У лісце да І. Кунцэвіча канцлер патрабаваў ад яго як мага хутчэй вярнуць праваслаўным Магілёва адабранае ў іх царквы, каб нека прытушыць канфлікт. Аднак настурны І. Кунцэвіч працягваў дзейнічаць у ранейшай манеры, не звважаючы на пагрозы магіляўчан запрасіць на дапамогу яшчэ і рускага цара.

Уяўляючы, якой бядой для Княства можа скончыцца супрацьстаянне Кунцэвіча з магіляўчанамі, Леў Сапега 12 сакавіка 1622 года звярнуўся да архіепіскапа з вострым пасланнем, напісаным у палемічнай манеры, загадаваючы яму неадкладна спыніць небяспечныя дзеі гаспадарства ганенні на праваслаўных. «Вы, — пісаў раззлаваны канцлер, — кіруючыся не столькі міласцю да бліжніх, колькі славалюбствам ды прыватнай нянавісцю, насуперак святой волі і закону Рэчы Паспалітай, распалілі тыя небяспечныя іскры, якія ўсім нам пагражаюць усёнішчальным пажарам». На ранейшую прапанову Кунцэвіча ўчыніць фізічную расправу над праваслаўнымі ды выгнаць з Княства ўсіх, хто перашкаджае справе вуніі, канцлер адначасна адказаў: «Божа, барані нашую Айчыну ад такога жаклівага беззаконня!».

Працяг. Пачатак у №№ 7—12.

НАШ КАЛЯНДАР

ВЕРНАСЦЬ СЦЭНЕ



Мне пашчасціла, бо я сустрэлася з вельмі добрым і шчырым чалавекам — Паўлам Дубашынскім. Калі глядзіш у яго вочы — блакітныя, ласкавыя, з нейкай задзірыстай усмешкай — проста цёпла на душы робіцца. Размаўляеш з Паўлам Піліпавічам, бачыш яго моцныя сялянскія рукі, і прыгадваюцца твары бацькоў, дзядоў, і нібыта дакранаешся да крыніцы народнай мудрасці, бо ў Дубашынскага ўсе якасці беларускага характару: прастата, павага да людзей, працавітасць, тонкі гумар і цяроўнасць.

Ягоння бацькі пазнаёміліся ў Рызе, на заработках. Вячаліся двойчы — у царкве і касцёле. Бо маці — каталічка, а бацька — праваслаўны. Потым так і хрысцілі дзяцей — дзядоў у католікаў, а хлапцоў — у праваслаўных. І было ў сям'і два святы, і кожны павяжаў адзін аднаго, падтрымліваў. Але з пецярных дзяцей жывы застаўся толькі Павел, астатнія памерлі. А бацькі пражылі да залатога вясяння ў сваёй Шаркаўшчыне, шануючы адзін аднаго.

Павел быў самы меншы. Нарадзіўся ў вёсцы Гарбуны, што ў Заходняй Беларусі, куды бацькі пераехалі з Рыгі, ратуючыся ад голаду. Менавіта яны навучылі хлопца любіць родны край і родную мову.

У Шаркаўшчыне, дзе пасля жылі бацькі, скончыў будучы артыст беларускую школу, увагоўле, у Заходняй Беларусі родную мову ведалі лепей, чым у Савецкай Беларусі; там жа, у Шаркаўшчыне, упершыню ўбачыў у 1940 годзе кіно, а ўжо пасля вайны — выдатныя гастролі Ленінградскага тэатра імя Камісаржэўскай са спектаклямі «Каварства і каханне» Ф. Шылера і «Жаніцца Бальзамінава» А. Астроўскага. Уражанне ў хлопца было незвычайнае, і лёс быў выбраны.

На жаль, у год заканчэння школы не было прыёму ў тэатральны інстытут, і маладому чалавеку прыйшлося працаваць у Райза — раённым зямельным аддзеле. Але потым пачынаецца казка. Малады хлопец сам вырашае прыйсці ў Беларускі дзяржаўны тэатральна-мастацкі інстытут і параіцца — ці варта паступаць. Ён выбірае прозу Коласа, верш Куляшова, байку Крапівы і ідзе да рэжысёра Саннікава. Хлопцу параілі паступаць.

А як пашанцавала з педагогамі!

Набіраў курс знакамёты Барыс Мардвінаў, якога лёс пасля вайны закінуў у Мінск. Але праз 2 гады ён памёр і курс узяла Любоў Мазалеўская, першая беларуская кі-

наактрыса, якая пачала адразу рыхтаваць сваіх студэнтаў да працы ў новым тэатры — ТЮГу. Дзесяць самых шчаслівых гадоў — з 1955 па 1966 год — праца ў тэатры юнага глядача. Спачатку і сцэны не было, рэпэціравалі ў клубе хлебазавода, а на наступны год — небывалы поспех на фестывалі ў Маскве — другая прэмія тэатру за спектакль І. Козела «Папараць-кветка». А калі адбылася пастаноўка «Клапа» Маякоўскага — чарга стаяла лёдзь не да тэатра імя Купалы.

Дубашынскі працаваў шмат. У год ставілася 5 спектакляў — тры для моладзі і два для дзяцей. Ролі самыя розныя, у асноўным галоўныя — што для станаўлення майстэрства маладога актёра вельмі важна. Аб ім пачынаюць гаварыць, публіка спецыяльна ходзіць «на Дубашынскага».

Пасля 10 гадоў працы ў дзіцячым тэатры Павел Піліпавіч вырашае перайсці ў тэатр імя Я. Купалы, куды яго ўжо даўно запрашалі. Праз пэўны час артыста ставяць працаваць на адну ролю з Малчанавым, Рахленкам, Стомай... Настае момант, калі заглава-рылі і ў капалаўскім тэатры аб яркім, самабытным таленце Дубашынскага. Пачалася вялікая праца над стварэннем новых ролей. Сярод іх нямецкі камендант у «Трыбунале» А. Макаёнка, якую Павел Піліпавіч вельмі любіць і шануе. Яўхім П'яных у спектаклі «Характары» В. Шукшына, Пракоп у «Рудабельскай рэспубліцы» С. Грахоўскага, граф дэ Мірмон у «Лесвіцы славы» Э. Скрыба, князь К. у «Дзядзечкавым сне» Дастаеўскага, кум у «Крыку на хмары» Бутрамева, Гастр «Вачары» і Фрэнк Морган у «Вежы» А. Дударова, і шмат іншых ролей. Большасць яго герояў — нашы сучаснікі, людзі сумленныя і душэўна чыстыя, з гумарам і пачуццём абавязку.

І зараз народны артыст БССР Н. Дубашынскі працуе шмат. Яго голас часта чуеш па радыё, на тэлебачанні ўпершыню створаны вобразы М. Багдановіча, В. Таўлая. Хутка мы сустрэнемся з ім у шматсерыйным фільме «Плач перапёлкі».

Вельмі любіць гастролі, бо гэта магчымасць пачаць шмат цікавага і новага сустрэчы з людзьмі. У вольны час, як кажа артыст, добра дзе-небудзь пасядзець з вудачкай на рацэ ці заняцца старэнькім масквічом — да ўсяго Павел Піліпавіч яшчэ і заядлы аўтамабіліст.

Непрыкметна выраслі дзеці. Сын — бібліятэкар, свая сям'я, нават і ўнука бацьку падарыў, дачка — будучы рэжысёр народнага тэатра. А жывуць усе разам у невялікай трохпакаёвай кватэры.

Цікава, што з курса Дубашынскага (16 чалавек) толькі чатыры працавалі па прафесіі — астатнія нейка па-іншаму ўладкавалі сваё жыццё. Гэта і нядзіўна. Грошай плацяць артыстам мала, правоў ніякіх, быць не ўладкаваны — вось і вымушаны людзі шукаць нейкае выйсце, застаюцца ж на сцэне самыя моцныя і закаханыя ў сваю працу.

Такі і Павел Дубашынскі, народны артыст БССР, адзін з вядучых майстроў тэатра імя Я. Купалы. 14 сакавіка 1991 года яму споўнілася 60 гадоў.

Наталля СЦЯЖКО.

ГАЛІВУД—«БЕЛАРУСЬФІЛЬМ»

ШТО НАМ ДАСЦЬ МЕЗАЛЬЯНС?

У Лос-Анжэлесе (ЗША) праходзіў міжнародны кінарынак. У складзе савецкай дэлегацыі знаходзіўся і дырэктар кінастудыі

— Уладзімір Яфімавіч, якой вы ўбачылі дзелавую Амерыку як кінематаграфіст?

— Я ўпершыню прысутнічаў на такім прадстаўнічым міжнародным кінарынку, які праходзіў на працягу тыдня ў Лос-Анжэлесе. Акрамя студыі «Беларусьфільм», былі прадстаўлены «Масфільм», незалежная студыя «Форафільм» і «Савэкспартфільм». У праграме гэтага мерапрыемства былі сустрэчы з дзелавымі людзьмі для наладжвання ўзаемавыгадных кантактаў і далейшага супрацоўніцтва.

— Якія нечаканасці былі ў час такіх сустрэч?

— Нечаканасці, сапраўды, былі. У выніку працяглай за-

цікаўленай размовы з прадзюсерам Сэндзі Хаўрам створана сумесная фірма «Галівуд — СССР», якая будзе супрацоўнічаць толькі з кінастудыяй «Беларусьфільм». Прэзідэнтам гэтай фірмы з'яўляецца былы супрацоўнік студыі «Беларусьфільм» Леў Зіндовіч, які цяпер жыве ў Нью-Йорку.

— Якія савецкія фільмы былі прадстаўлены на кінарынку?

— Кінастудыя «Масфільм» прадставіла стужку «Пахаванне Сталіна», рэжысёрам якой з'яўляецца вядомы паэт Яўген Бутушэнка. «Форафільм» прывезла на кінарынак сваю новую работу «Раз'юшаны аўтобус». Кінастудыя «Беларусьфільм» у сваю чаргу прапанавала работу Дзмітрыя Зайцава «Франка»

«Беларусьфільм» Уладзімір ГАРБАЧОУ.

Пасля вяртання ён даў кароткае інтэрв'ю журналісту Міхаілу БУЦЬКО.

паводле рамана польскай пісьменніцы Элізы Ажэшкі «Хам».

— Ваша паездка, відаць, зробіць нейкі ўплыў і на будучыню. У першую чаргу на вытворчых планах кінастудыі «Беларусьфільм»?

— Гэта паездка, вядома ж, унясе карэктывы ў нашы рабочыя планы, дапаможа працаваць больш паспяхова ва ўмовах рыначных адносін. Мы, безумоўна, будзем імкнуцца рабіць кінакарціны аднолькава цікавыя як для айчынных, так і замежных глядача.

— У такім разе жадаю вам поспехаў!

— Дзякуй!

АДЗІНАЦЦАЦЬ
ПРЭМІЙ—
НАШЫ

III Міжрэспубліканскі конкурс выканаўцаў на драўляных духавых інструментах адбыўся ў беларускай сталіцы. Гэта былі дзевяць дзён цікавейшых спаборніцтваў студэнтаў кансерваторый Кішынёва, Харкава, Кіева, Мінска. У выкананні студэнтаў гучалі класічныя музычныя творы для габоя, кларнета, флейты, фагота і саксафона. Адзінаццаць лаўрэатаў прэміі конкурсу — большую палавіну заснаваных — заважалі студэнты Беларускай дзяржаўнай кансерваторыі. Падобныя конкурсы праводзяцца раз у чатыры гады, і перамога — адзін з

важных этапаў для ўдзелу ва Усесаюнным конкурсе, а значыць — і пуцёўка ў вялікае музычнае жыццё.

НА ЗДЫМКАХ: лаўрэаты III Міжрэспубліканскага конкурсу выканаўцаў на драўляных духавых інструментах; лаўрэат і прэміі па класу фагота студэнт Белдзяржкансерваторыі Аляксандр МУЖЫЧ; адзіная дзяўчына — удзельніца конкурсу, лаўрэат і прэміі па класу габоя Вікторыя ТАТУР, пяцікурсніца Белдзяржкансерваторыі.

Фота Ю. ПАУЛАВА.



БЕЛАРУСКІЯ НАРОДНЫЯ ГУЛЬНІ

Стараславянскае і старабеларускае слова «игра» адпавядае сучаснаму беларускаму «гульня», у славянскіх мовах мае тое ж значэнне, што і пацеха, танец. Афіцыйная савецкая этымалогія выказвае меркаванне, што семантычным напаўненнем слова «игра» быў архаічны комплекс значэнняў «спяванне са скокамі» і пошукі высновы варты скіраваць у індаеўрапейскае мінулае. Слова магло прыйсці да нас са старажытнаіндыскай і грэчаскай моў, дзе яно азначала шанаванне бажства і мела прыналежнасць да язычніцкай сакральнай сферы.

У старажытнасці месцы, дзе праходзілі язычніцкія гульні, а затым і самі гуляні, называліся ігрышчамі, хрысціянскаю царквою ім надаваліся эпітэты «д'ябальскія», «паганскія» і г. д.

Першыя пісьмовыя звесткі пра «ігрыща межю селы» даюць даўнія летапісы. Несце-раўскі летапіс, які апавядае пра «паганскія» шлюбныя гуляні радзімічаў, драўлян, вяцічаў і севяран, заўважае: «Схожахуся на ігрыща, на плясанне і на вся бесовская ігрыща, и ту умыкаху (украдали). — А. Л.) жны себе, с нею же кто совещашеся; имяху же по две и по три жены». Больш даўнія ўпамінанні пра «д'ябальскія ігрышчы», з якіх развіліся многія сучасныя народныя гульні, належыць геніяльнаму пісьменніку XII стагоддзя Кірылу Тураўскаму. У словах і малітвах ён ганьбіць людзей за «ворожю, и еже басни бають и в гусли гудуть», за «плясанье, бубны, сопели, гусли, пискове, игранья неподобныя, русалья», за песні і скокі «еже в пиру и на свадьбах, и в павечерницах, и на игырищах». На працягу амаль усёй гісторыі існавання хрысціянства царкоўнікі і афіцыйныя ўлады вялі барацьбу з народнымі святамі, гульнямі і звычаямі. І ў савецкі час былі адмоўныя адносіны да народных традыцый і звычаяў.

Цяпер слова гульня адышло ад свайго

старажытнаславянскага паняцця як «спяванне са скокамі» і набыло больш значэнне занятку з мэтай забавы, адпачынку, які звычайна заснаваны на пэўных умовах і правілах. У першую чаргу, гульня — гэта дзея, у якой ёсць сюжэт. Народныя гульні — від актыўнага адпачынку чалавека, гістарычна сфарміраванага на аснове драматызаваных, умоўных або творчых дзеянняў, які склаўся з пэўных правілаў і прыёмаў забаў і які з'яўляецца сродкам фізічнага, разумовага і маральна-эстэтычнага выхавання. Многія народныя гульні ўзніклі з абрадаў, нарадзіліся ў старажытныя часы і дагэтуль нясуць на сабе сляды язычніцкіх культаў, але ў бытванні не ўспрымаюцца як сродак выхавання, а як сродак адпачынку і набыцця карысных навываў.

Важнай крыніцай звестак пра даўнасць народных гульняў з'яўляюцца матэрыялы археалагічных раскопаў. Археалагі знаходзяць у старажытных пластах, акрамя прылад працы, яшчэ і самыя простыя гульнявыя інвентары. Напрыклад, у многіх гарадзішчах на беларускай зямлі знайшлі нават шахматныя фігуркі, якія датуюцца XI стагоддзем. Гэта дазваляе зрабіць вывад, што ўжо ў такі далёкі час у беларускім народзе была добра развітая культура гульняў.

Першыя збіральнікі беларускага фальклору менш увагі надавалі народным гульням, чым, напрыклад, песням. Аднак некаторыя тэксты гульнявых карагодаў зафіксаваны ўжо і піянер славяназнаўства Зарыян Даленга-Хадакоўскі ў пачатку XIX стагоддзя.

Беларускі народ пакінуў багатую духоўную спадчыну, на аснове якой можна выхоўваць чалавека, адраджаць у ім пачуццё прыгожага, любоў да Бацькаўшчыны.

Алесь ЛОЗКА,
навуковы супрацоўнік Інстытута
мастацтвазнаўства, этнаграфіі і
фальклору АН БССР.

Хто адгадае,
той шчасце мае.

Чаму ў кожнай песні гаворыцца, што нехта ідзе «з кута»? Можна гэта не вяртаць? Магчыма, існаваў ней хатні культ, які жыў у кутце, на пачэсным «покуці», і захоўваў багацце («золата»).

Пасля таго, як «адгадчык» адгадаў, у каго «золата», ён сам займае месца ў крузе. У іншых варыянтах на ўмоўнаму сігналу той, у каго знаходзіцца «золата», павінен выскочыць са свайго месца, каб не затрымаў суседзі. Такімі сігналамі з'яўляюцца выразы: «Скута, да мяне!», «Кальцо, да мяне!» і іншыя.

Цікавы працяг гульні запісаны ў Рагачоўскім раёне («Шута»). Калі адгадчык з трох разоў адгадае, у каго «мышка», тады пачынаецца «жаніцьба». Для гэтага раздатчык паведамляе па сакрэту раздатчыку імя якога-небудзь жыхара бліжэйшай хаты і, паказваючы на будынку складзенымі делонамі, гаворыць: «Там гарэла, там гарэла... тут згасла!» Заканчвае ён, паказваючы на хату, у якой жыў чалавек, што носіць абранае імя. Усе адгадваюць яго.

Гульня шырока вядома ў Беларусі і за яе межамі, мае некалькі назваў: «Кальцо, да мяне!», «Кань», «На фанты», «Золата рабіць», «Золата хараню» і інш. Тэксты маюцца ў матэрыялах П. Бяссонава, У. Дабравольскага, А. Васільева, Я. Вількіна, Ю. Крачкоўскага, П. Шэйна і іншых фалькларыстаў мінулага.

КАРАЛЕВІЧ

«Каралевіч» — зафіксавана Е. Раманавым у мінулым стагоддзі на Быхаўшчыне як календальная дзявочая гульня. У сярэдзіну круга запускаўся «царскі сын», або «каралевіч» — дзяўчына з шапкаю ў руках. Усе ходзяць карагодам і спяваюць:

Цароў сын, каралевіч,
Пры гораду ходзіць,
Пры гораду ходзіць,
Шапку ў руках носіць.
А шапку носіць,
Нівест выгідаіць.
— Цароў сын, каралевіч,
Ступай сюды ў горад!
Ступай сюды ў горад.
Мілай пакланіся,
З мілай абніміся.
З мілай абніміся,
З мілай пацалуйся!

Дзяўчына, што стаіць у крузе, выбірае адну з сябровак і цалуе яе. Тая бярэ шапку і сама ідзе ў круг. Гульня працягваецца, пакуль усе не перабываюць каралевічам. Гэта адна з забаў моладзі шлюбнага зместу.

ВАС ШУКАЮЦЬ І ЧАКАЮЦЬ СВАЯКІ

Шукаюцца дзеці і ўнукі ЖУРЫК Вольгі Фамінічны і ЖУРЫКА Аляксандра. ЖУРЫК Вольга Фамінічна (у дзявоцтве ГУЛЯКЕВІЧ) нарадзілася недзе ў 1891—1895 гадах у вёсцы Дайнова Пухавіцкага раёна Мінскай вобласці. Там жа прыблізна ў 1888—1894 гадах нарадзіўся і ЖУРЫК Аляксандр. Яны выехалі ў ЗША ў 1913 ці 1914 годзе. Мелі дзяцей: Марыю, Івана, Ганну. Да пачатку 70-х усе яны жылі ў штаце Канекцікут.

Іх шукаюць дачкі роднай сястры Вольгі Фамінічны ЖУРЫК. Усіх, хто што-небудзь ведае пра сям'ю ЖУРЫКАЎ, просім пісаць на адрас:

220067, БССР, г. Мінск, вул. Нікіфарова, д. 8, кв. 411, АБАКУНЧЫК Яўгеніі Іванаўне.



НА ЗДЫМКУ: сям'я ЖУРЫКАЎ. Злева направа: Аляксандр ЖУРЫК, Вольга Фамінічна ЖУРЫК, іх дачка ГАННА з мужам, сын ІВАН з жонкай і дачка МАРЫЯ.

ІНА Галіна Вадзімаўна
кае сваякоў у ЗША.

У 1912 ці 1913 годзе яе цётка ВІКМАН Марыя Фёдарэўна [Францаўна] разам са сваёй маці ВІКМАН Эмілі выехала з вёскі Дзявочы Ганцавіцкага раёна Мінскай вобласці ў Нью-Йорк, дзе жыў дзядзька ШЫФКО Раман Робертавіч. Вядома, што прозвішча Марыі Фёдарэўны па мужу КАЛЕНДА. Яе маці, ВІКМАН Эмілія, па мужу ПІЦЭУСКАЯ, памерла ў 1924 годзе.

Да 1936 года вялася перапіска.

Просьба да ўсіх, каму што-небудзь вядома аб родных Марыі СІЛІНАЙ у ЗША, паведаміць у рэдакцыю або на адрас:

БССР, 222410, Мінская вобл., г. Вілейка, вул. Гагарына, дом 17, кв. 14.



СІЛІНАЙ Галіне Вадзімаўне.

НА ЗДЫМКУ: КАЛЕНДА-ВІКМАН Марыя Францаўна з мужам, 1935 год.

Шукаецца СУПЕЙ [у дзявоцтве] Домна Георгіеўна. Нарадзілася прыблізна ў 1897—1898 годзе ў вёсцы Н. Чырвоная Гомельскай вобласці, Рэчыцкага раёна, Дземахоўскага сельсавета. Жыла з сям'ёй у г. Атава [Канада]. У гады другой сусветнай вайны яны служылі ў ваенна-паветраных сілах Канады. Сувязі з сям'ёй СУПЕЙ Домны Георгіеўны перапыніліся пасля 1945 года.

Усіх, хто што-небудзь ведае пра сям'ю Домны СУПЕЙ, просім пісаць на адрас:

БССР, 220015, г. Мінск, вул. Адоеўскага, д. 83, корпус 1, кв. 31. ЖАРНО Алене Васільеўне.

РЕДАКЦЫЙНАЯ КАЛЕГІЯ

НАШ АДРАС:

220600, МІНСК, ЛЕНІНСКІ ПРАСПЕКТ, 44.

ТЭЛЕФОНЫ: 33-01-97, 33-02-80, 33-03-15, 33-16-56, 33-07-82.

Ордэна Працоўнага Чырвонага Сцяга друарня
выдавецтва ЦК КП Беларусі
Індэкс 63854. Заказ № 465.

ЗОЛАТА

[СКУТА, КРУГАВЫ І ІНШ.]

Існуе шмат варыянтаў гульні. Асноўнае ў іх: імітацыя таго, нібыта вядучы («раздатчык») кладзе ў делоні гульцоў які-небудзь прадмет (кальцо, цукерку, манету, вугалек і г. д.). «Адгадчык» павінен адгадаць, у чыіх руках знаходзіцца прадмет.

У матэрыялах П. Бяссонава, У. Дабравольскага гульня лічыцца календальнай. Уладзімір Дабравольскі (1903 год) на Смаленшчыне запісаў 8 варыянтаў тэкста календальнай песні, якая выконвалася падчас гульні. Вось пачатак адной з іх:

Я із кута іду,
Золата пахараніваю.
А імічыцца, баяры,
А ідзе залато,
А ідзе сярэбра!
А ў краснай дзявіцы
На правай ручыцы...

У сучасных запісах, зробленых у Лельчыцкім раёне, гульня называецца «Шута», «Скута». Пачатковы радок архетыпа ўтварыў пазней невядомую загадкавую істоту, пра якую спяваецца:

Шута ідзе,
Золата нясе.

спорт

Міжнародная федэрацыя цяжкай атлетыкі аб'явіла спіс лепшых у сусветнай класіфікацыі 1990 года. Узначальваюць гэты спіс савецкія спартсмены. Прычым, у самай прэстыжнай катэгорыі — суперцяжкай на першым месцы Аляксандр Курловіч з Гродна.

У рэспубліцы расце добрая змена нашым праслаўленым штангістам. Прайшоўшыя нядаўна ў Арле міжнародныя спаборніцтвы на Кубак Дружбы — яркае сведчанне гэтаму. Беларускія цяжкаатлетышэйшай узнагародай.

Віктар Сіняк і Алег Кечка сталі тут пераможцамі ў сваіх вагавых катэгорыях.

Фрыстайл — новы від спорту для нашай краіны. Але ўжо першыя афіцыйныя старты прынеслі савецкім спартсменам і поспех. Асабліва радуемся за сваіх землякоў. Зараз яны добра выступаюць на этапах Кубка Еўропы. Так, студэнт з Мінска Васіль Вароб'ёў заваяваў сярэбраны медаль на спаборніцтвах пад Мурманскам у лыжнай акрабатыцы. А праз некалькі дзён яго таварыш Аляксей Парфянюкоў быў адзначаны ў гэтым відзе фрыстайла вышэйшымі вынікамі.

У іспанскім горадзе Лінарасе завяршыўся міжнародны шахматны супертурнір гросмайстраў. Вынікі яго даволі нечаканыя. Перамогу атрымаў Васіль Іванчук з Львова, які абышоў і чэмпіёна свету Гары Каспарова, і віцэ-чэмпіёна Анатолія Карпава, і многіх іншых вядомых спартсменаў. Адзін з прэтэндэнтаў на шахматную карону мінчанін Барыс Гельфанд таксама не змог стаць прызёрам гэтых спаборніцтваў.

Затое радуе нас мінчанка Юля Левітан. На адборачным турніры да першынства свету ў першых трох турах яна мае стопрацэнтны вынік.